แบบ 1

(ลายเซ็นที่ 1) (ลายเซ็นที่ 2)

ลงลายมือชื่อและนามสกุลเป็นภาษาอังกฤษ <u>ให้อยู่ภายในกรอบอย่าให้ติดขอบหรือทับเส้นด้วยปากกาสีดำหรือน้ำเงินเข้ม</u> เหมือนกันทั้ง 2 ช่อง ถ้าลงลายมือชื่อภาษาอังกฤษไม่ได้ ให้ลงลายมือชื่อเป็นภาษาไทย หรือพิมพ์หัวแม่มือซ้าย

คำร้องขอหนังสือเดินทางชั่วคราว / หนังสือสำคัญประจำตัว (Certificate of Identity - C.I.)

วันที่.....เดือน.....พ.ศ.....

ข้าพเจ้า☐ นาย ☐ นาง ☐ น.ส. ..... เพศ..... สัญชาติ..... เชื้อชาติ.....

เลขประจำตัวประชาชน ☐ -- ☐☐☐☐ -- ☐☐☐☐☐ -- ☐☐ -- ☐

ชื่อและสกุล (ภาษาอังกฤษตัวพิมพ์).....

เกิดที่จังหวัด..... เมื่อวันที่..... เดือน..... พ.ศ. ..... ค.ศ.....

อายุ.....ปี สีตา..... สีผม..... สูง..... เมตร อาชีพ.....

สถานที่ทำงานหรือสถานศึกษา..... โทรศัพท์ (.....).....

ที่อยู่ปัจจุบันในสหรัฐอเมริกา เลขที่.....ถนน.....APT #..... เมือง .....

มลรัฐ..... รหัสไปรษณีย์.....โทรศัพท์ (.....)..... โทรสาร/ โทรศัพท์มือถือ (.....).....

ภูมิลำเนาเดิมในประเทศไทยเลขที่ ..... หมู่ที่ ..... ตรอก/ซอย..... ถนน.....

ตำบล/ แขวง..... อำเภอ/ เขต .....จังหวัด..... โทรศัพท์ (.....).....

บิดาชื่อ..... เกิดที่..... ประเทศ.....

มารดาชื่อ..... เกิดที่..... ประเทศ.....

☐ สามี ☐ ภรรยา ชื่อ..... เกิดที่..... ประเทศ.....☐ ยังมีชีวิต ☐ ถึงแก่กรรม

วัตถุประสงค์ในการเดินทาง.....

ชื่อ ที่อยู่ และหมายเลขโทรศัพท์ของบุคคลใกล้ชิดที่อ้างอิงได้ 2 คน (ในประเทศไทย 1 คน และในสหรัฐอเมริกา 1 คน กรุณากรอกให้ครบถ้วน)

1. .....

2. .....

ข้าพเจ้าขอรับรองว่า ข้อความข้างบนนี้เป็นความจริงทุกประการ

<u>สำหรับเจ้าหน้าที่</u>

หนังสือเดินทางเลขที่.....

ออกให้ที่ .....เมื่อ .....

ใช้ได้ถึงวันที่.....

ต่ออายุถึงวันที่ .....

_____

ลายมือชื่อผู้มีอำนาจลงนาม

และตราประทับ

รูปถ่ายผู้ถือหนังสือเดินทาง
ขนาด 2 x 2 นิ้ว
หน้าตรง ฉากหลังสีขาว
ยิ้มไม่เห็นฟัน จำนวน 4 รูป

ลงชื่อ_____ ผู้ร้อง

ลายมือชื่อเจ้าของหนังสือเดินทางเป็นภาษาไทย

โปรดพลิก

สัญญายินยอมชดใช้ค่าเสียหายของผู้ที่จะเดินทางไปต่างประเทศ

(โปรดกรอกที่อยู่ในประเทศสหรัฐอเมริกา และต้องกรอกทุกครั้งที่ขอหรือขอต่ออายุ)

วันที่ ..... เดือน ..... พ.ศ. .....

ข้าพเจ้า ..... อายุ ..... ปี ตั้งบ้านเรือนอยู่ในสหรัฐอเมริกา

เลขที่ ..... ถนน ..... APT# ……..…..... เมือง .....

มลรัฐ .... รหัสไปรษณีย์ ..... โทรศัพท์ (.....).....

ซึ่งต่อไปนี้ในสัญญาจะเรียกว่า "ผู้เดินทาง" ขอทำสัญญายินยอมชดใช้ค่าเสียหายให้ไว้แก่กระทรวงการต่างประเทศโดยข้อความต่อไปนี้

1. ในกรณีที่ผู้เดินทางไปตกทุกข์ได้ยากในต่างประเทศ หรือประพฤติตนเป็นที่เสื่อมเสีย หรือมีเหตุที่กระทรวงการต่างประเทศเห็นว่าไม่ควรให้คงอยู่ในต่างประเทศต่อไป ผู้เดินทางยินยอมให้กระทรวงการต่างประเทศจัดการแก่ผู้เดินทางได้ ตามที่กระทรวงการต่างประเทศเห็นสมควรทุกประการ รวมทั้งยินยอมให้จัดการส่งตัวผู้เดินทางกลับประเทศไทย
2. กระทรวงการต่างประเทศมีอำนาจดำเนินการใด ๆ ตามที่จำเป็น ตลอดจนชำระหนี้ของผู้เดินทางที่ได้ก่อไว้ในต่างประเทศแทนผู้เดินทางด้วย โดยไม่จำเป็นต้องปรึกษาหรือขอคำยินยอมจากผู้เดินทางก่อน เพื่อรักษาไว้ซึ่งชื่อเสียงและเกียรติภูมิของคนไทยหรือประเทศไทย หรือเพื่อศีลธรรม หรือมนุษยธรรม
3. ผู้เดินทางยินยอมชดใช้เงินที่กระทรวงการต่างประเทศได้ใช้จ่ายไปตามข้อ 1 และ/หรือได้ใช้จ่ายไปในการดำเนินการใดตามข้อ 2 คืนให้แก่กระทรวงการต่างประเทศจนหมดสิ้น ภายในกำหนด 15 วันหลังจากที่ได้รับแจ้งเป็นลายลักษณ์อักษร
4. ในกรณีที่กระทรวงการต่างประเทศได้จัดการไปตามข้อ 1 และ/หรือข้อ 2 แล้ว กระทรวงการต่างประเทศได้รับความเสียหายในการจัดการเพียงใดก็ตาม ผู้เดินทางยินยอมชดใช้ค่าเสียหายทั้งสิ้นให้แก่กระทรวงการต่างประเทศ หรือกระทำการอย่างหนึ่งอย่างใดให้แก่กระทรวงการต่างประเทศ เพื่อบรรเทาความเสียหายนั้นโดยสิ้นเชิงภายในกำหนด 15 วัน หลังจากที่ได้รับแจ้งเป็นลายลักษณ์อักษร
5. ในการชดใช้เงินที่กระทรวงการต่างประเทศได้ใช้จ่ายไปตามข้อ 1 และ/หรือได้ใช้จ่ายไปในการดำเนินการใด ๆ ตามข้อ 2 และ/หรือที่ต้องเสียหายไปตามข้อ 4 คืนให้แก่กระทรวงการต่างประเทศ กระทรวงการต่างประเทศมีสิทธิเรียกร้องให้ผู้เดินทางนำเงินมาชดใช้คืนให้ที่กระทรวงการต่างประเทศ หรือ กระทำการอย่างหนึ่งอย่างใดเพื่อบรรเทาความเสียหายตามข้อ 4 นับตั้งแต่วันที่กระทรวงการต่างประเทศได้ทดรองออกค่าใช้จ่ายไปตามข้อ 1 และ/หรือดำเนินการใด ๆ ไปตามข้อ 2 และ/หรือต้องเสียหายตามข้อ 4

ผู้เดินทางได้ลงลายมือชื่อให้ไว้เป็นหลักฐานต่อเจ้าพนักงานกระทรวงการต่างประเทศ

ลงชื่อผู้เดินทาง..... (ภาษาไทยหรือภาษาอังกฤษ)

(.....)

ลงชื่อบิดา ..... ผู้ให้ความยินยอม *(กรณีผู้เดินทางเป็นผู้เยาว์อายุต่ำกว่า 20 ปี*

(.....) *หรือผู้เสมือนไร้ความสามารถ หรือผู้ไร้ความสามารถ)*

ลงชื่อมารดา ..... ผู้ให้ความยินยอม *(กรณีผู้เดินทางเป็นผู้เยาว์อายุต่ำกว่า 20 ปี*

(.....) *หรือผู้เสมือนไร้ความสามารถ หรือผู้ไร้ความสามารถ)*

ลงชื่อ ..... เจ้าพนักงานกระทรวงการต่างประเทศ

<u>สำหรับผู้ส่งคำร้องทางไปรษณีย์ หรือผู้ที่มิได้มาลงลายมือชื่อต่อหน้าเจ้าหน้าที่ที่สถานกงสุลใหญ่ฯ ด้วยตนเอง</u> โปรดให้เจ้าหน้าที่ Notary Public ประทับตราและเซ็นชื่อรับรองว่าเป็นบุคคลดังกล่าวซึ่งได้เซ็นชื่อต่อหน้าเจ้าหน้าที่ Notary Publicจริง ตามแบบฟอร์มภาษาอังกฤษที่ต่อท้ายคำร้องขอหรือขอต่ออายุหนังสือเดินทางฉบับนี้

FORM FOR A NOTARY PUBLIC TO NOTARIZE SIGNATURE(S) OF APPLICANT(S)

This form is to be used for notarizing signature(s) of an applicant and/or the person whose consent is required for the purpose of obtaining a Thai passport. The Notary public is required to certify only the signature(s). It is not in any manner responsible for the contents of Thai text.

Instruction for applicant(s) Please take this form to a notary public, fill out and sign the form ***BEFORE*** the notary public and have the notary public notarized your signatures.

Name(s) of applicant(s) : 1. (in Thai) …….

(in English) ……

2. (in Thai) …….

(in English) ……

3. (in Thai) …….

(in English) ……

Signature(s) of applicant(s) : 1. (in Thai) ……..…….

(in English) ……..……

2. (in Thai) ……..…….

(in English) ……..……

3. (in Thai) ……..…….

(in English) ……..……

FOR NOTARY PUBLIC USE ONLY

STATE OF ……..……..……..…….. COUNTY OF ……..……..……

ON THIS ……..…..……..…… DAY OF ……..……..…..….. IN THE YEAR OF ……..…..……..

BEFORE ME THE UNDERSIGNED, A NOTARY PUBLIC FOR SAID COUNTY AND STATE, DULY COMMISIONED AND SWORN, PERSONALLY APPEARED

1. …..…….....
2. …..…….....
3. …..…….....

WHO PROVED TO ME ON THE BASIS OF SATISFACTORY EVIDENCE TO BE THE PERSON WHOSE NAME IS SUNSCRIBED TO THIS INSTRUMENT AND ACKNOWLEDGED THAT ( ) HE ( ) SHE ( ) THEY EXECUTED THE SAME.

……..

SIGNATURE OF NOTARY PUBLIC

[NOTARY SEAL OF STAMP]